

Használati útmutató

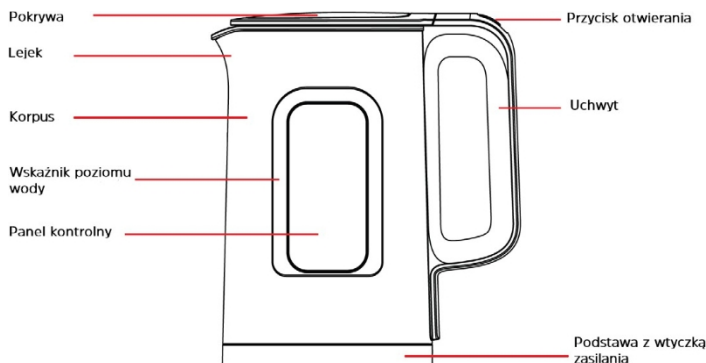
PURENO K100

Elektromos vízforraló automatikus hőmérséklet-szabályozással



 pureno

1 A készülék kinézete



2 A készülék kezelőpanelje



3 Biztonsági útmutató

3.1 Előszó

Tisztelt vásárlóink!

köszönjük, hogy a Pureno márkájú K100 vízforralót választották.

A jelen használati útmutató célja, hogy segítsen Önnek megismerni az új készülék funkcióit és azok optimális kihasználását. Segítségével biztonságosan és rendeltetésszerűen használhatja a vízforralót. A használati útmutató minden olyan személy számára készült, aki a készüléket telepíti, üzemelteti, tisztítja vagy ártalmatlanítja.

A használati útmutatót biztonságos helyen kell tárolni, hogy a jövőben is rendelkezésre álljon. A használati útmutató aktuális verziója a TechniSat weboldalán, az adott termék letöltési részében található: www.technisat.pl

32 Használt jelek és szimbólumok

Ebben a használati útmutatóban:



Olyan óvintézkedésre utal, amelynek be nem tartása súlyos személyi sérülést vagy halált okozhat. Kérjük, vegye figyelembe a következő figyelmeztető szavakat:

VESZÉLY – közvetlen életveszély.

FIGYELMEZTETÉS – Súlyos testi sérülések, amelyek halálhoz vezethetnek.

FIGYELEM – Sérülések.



Olyan óvintézkedésre utal, amelynek be nem tartása súlyos testi sérüléseket okozhat. Ezenkívül leírja a készülék további funkcióit, valamint azokat a figyelmeztetéseket, amelyeket be kell tartani a készülék meghibásodásának elkerülése érdekében.

A készüléken:



A készülék CE-jelöléssel rendelkezik, és megfelel az összes előírt uniós szabványnak.

Ezt a készüléket kiváló minőségű, újrahasznosítható anyagokból és alkatrészekből tervezték és gyártották. A keresztbe húzott kör alakú hulladékgyűjtő konténer szimbólum azt jelzi, hogy a termék az Európai Parlament és a Tanács 2012/19/EU irányelve, valamint az Európai Parlament és a Tanács 2006/66/EK irányelve szerint szelektív gyűjtés alá tartozik, és jelzi, hogy az elektromos és elektronikus berendezéseket, valamint az elhasznált elemeket és akkumulátorokat nem szabad a többi háztartási hulladékkal együtt kidobni. A felhasználó köteles azokat olyan szervezetnek átadni, amely a használt elektromos és elektronikus berendezések, valamint az elemek és akkumulátorok gyűjtését végzi, és része az ilyen hulladékok gyűjtési rendszerének, ideértve a megfelelő üzletet, a helyi gyűjtőpontot vagy az önkormányzati szervet is. A használatból kivont berendezések káros hatással lehetnek a környezetre és az emberi egészségre a bennük esetlegesen található veszélyes anyagok, keverékek és alkotóelemek miatt. A háztartások fontos szerepet játszanak a használt berendezések újrafelhasználásában és hasznosításában, beleértve az újrahasznosítást is. Ebben a szakaszban alakulnak ki azok a hozzáállások, amelyek befolyásolják a tiszta természeti környezet mint közös megőrzését. A háztartások egyben a kisgépek egyik legnagyobb felhasználói is, és azok ésszerű kezelése hozzájárul a másodlagos nyersanyagok visszanyerésére. A termék nem megfelelő ártalmatlanítása esetén a nemzeti jogszabályok szerint bírság szabható ki. A termék életciklusának végén azt nem szabad a szokásos háztartási hulladék közé dobni, hanem az elhasznált elektromos és elektronikus berendezések gyűjtőpontjába. Erre utal a terméken, a használati utasításban vagy a csomagoláson található szimbólum. Az anyagok a címkén feltüntetett módon újrahasznosíthatók. A régi berendezések újrafelhasználásával, újrahasznosításával vagy más formájú újrahasznosításával Önök jelentősen hozzájárulnak a környezet védelméhez.

3.3 Rendelkezési cél

A Pureno K100 vízmelegítésre és vízforralásra szolgáló készülék.

3.4 A termék biztonságos kezelése

Kérjük, tartsa be az alábbi utasításokat a biztonsági kockázatok minimalizálása, a készülék megrongálódásának elkerülése és a környezet védelme érdekében.

Kérjük, figyelmesen olvassa el az összes biztonsági utasítást, és őrizze meg azokat a jövőre nézve. Mindig tartsa be a jelen használati utasításban és a készüléken szereplő összes figyelmeztetést és utasítást.



VESZÉLY!

Soha ne nyissa ki a készüléket! A feszültség alatt álló alkatrészek megérintése életveszélyes!



Ne használja a készüléket fürdőkád, zuhany, medence vagy folyó/fröccsenő víz közelében. Áramütés és/vagy a készülék megrongálódásának veszélye áll fenn.



Tisztítás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból, és várja meg, amíg teljesen kihűl.



FIGYELMEZTETÉS!

Fulladásveszély! A csomagolást, a csomagolás részeit, a fóliát és a mellékelt tartozékokat gyermekek elérhetőségén belül. Fulladásveszély a fóliák és egyéb csomagolóanyagok miatt!



A készülék megfelelő használatának biztosítása, valamint a készülék károsodásának és a személyi sérülések elkerülése érdekében be kell tartani az alábbi utasítást.

- Ezt a készüléket gyermekek, valamint fizikai vagy szellemi korlátozottságú személyek, továbbá a készülék használatában tapasztalatlan és ismeretekkel nem rendelkező személyek nem használhatják.
- Ne használja a vízforralót ferde vagy instabil felületen, és tartsa távol hőforrásoktól, hogy elkerülje a műanyag alkatrészeinek károsodását. Ne helyezze a vízforralót elektromos készülékek közelébe vagy azokra.
- A készülék nem játék. A gyermekek nem ismerik fel az elektromos készülékek használatával járó veszélyeket. Tartsa a készüléket gyermekek és állatok számára elérhetetlen helyen.
- Győződjön meg arról, hogy a vízforraló ki van-e kapcsolva a hálózatról: amikor üres, feltöltés közben; amikor nem használja, tisztítás vagy szállítás közben; valamint ha sérülést észlel.
- A vízforralót ne használja instabil vagy puha felületen. Hőforrásoktól távol tárolja, hogy a vízforraló műanyag alkatrészei ne sérüljenek meg. Tartsa távol más készülékektől. Ne helyezze más készülékekre.
- A készüléket ne javítsa meg saját kezűleg. A javításokat

kizárólag képzett szakemberek végezhetik. Vegye fel a kapcsolatot ügyfélszolgálatainkkal.

- A vízforralót külön, földelt aljzathoz kell csatlakoztatni, amelynek biztosítóka legalább 10 A, névleges feszültsége pedig 220 V. Ne használjon olyan univerzális aljzatot, amelyhez más készülékek is csatlakoznak.
- Ne tegye ki a készüléket csepegő vagy fröccsenő víz hatásának. Ha víz kerül a vízforraló belsejébe vagy a tápegységbe, azonnal válassza le a készüléket az elektromos hálózatról, és haladéktalanul vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos szervizzel. Ne próbálja meg használni a készüléket, és ne javítsa meg saját kezűleg ilyen állapotban, hogy elkerülje az áramütés veszélyét vagy a készülék megrongálódását.
- Ne tegye ki a készüléket olyan hőforrások hatásának, amelyek a normál használaton túlmenően felmelegítik a készüléket.
- Biztonsági okokból a sérült csatlakozót kizárólag a gyártó vagy a gyártó hivatalos szervizszolgálata cserélheti ki.
- A készüléket kizárólag víz melegítésére szabad használni. Más folyadékokat és termékeket nem szabad melegíteni vele.
- Kizárólag a vízforralóhoz mellékelt, erre a célra szánt talppal használja.
- A készüléket tisztítás vagy karbantartás közben ne kapcsolja be.
- Ne nyissa ki a vízforraló fedelét, ne öntse ki és ne töltsön bele vizet a készülék működése közben.
- Ne töltsön vizet a maximális vízszint jelölés fölé.
- A víz forralása közben a vízszintnek a minimális jelzés felett kell lennie, hogy elkerülje a víz teljes elpárolgását.
- Ne csatlakoztassa a vízforralót más elektromos készülékekkel együtt a konnektorhoz.
- A gyermekek ne játsszanak a vízforralóval.
- A készülék háztartási használatra készült.
- Ne merítse vízbe a vízforralót. Használat közben ne rázza, ne mozgassa és ne döntse meg a vízforralót.
- A vízforralót a tűzhelytől távol kell elhelyezni, hogy elkerülje a véletlen tűz keletkezését.
- Ne használja a vízforralót kültéren.
- A készülék módosítása tilos.
- Rendszeresen ellenőrizze a vízforralót, hogy nincs-e rajta sérülés.

4 A készülék leírása

4.1 A csomag tartalma

Az üzembe helyezés előtt ellenőrizze, hogy a csomag teljes-e: 1x Pureno

K100 vízforraló állvánnyal

1x használati útmutató

5 A készülék üzembe helyezése

- A készülék bekapcsolása után a digitális kijelzőn megjelenik az aktuális víz hőmérséklet, és a készülék egy hangjelzést ad.
- A **Bekapcsoló** gomb megnyomására a kijelzőn megjelenik a 100 °C érték jelenik meg, a fűtés ikonja kivilágít, és a kijelző 3 másodpercig villogni kezd. Ezután megkezdődik a víz 100°C-ra történő felforrása, amelynek befejezését két hangjelzés jelzi. A felforrás bármikor megszakítható a **„Be” gomb** megnyomásával a fűtés közben.
- A **MENU** gomb megnyomásával az alábbi hőmérsékletek közül választhat: 40 °C, 50 °C, 80 °C, 90 °C, 95 °C vagy 100 °C. A kívánt hőmérséklet kiválasztása után a kijelzőn megjelenik az érték, a megfelelő ikon és a **„Keep Warm”** ikon kivilágít, majd 3 másodperc villogás után a készülék megkezdí a víz melegítését a beállított hőmérsékletre. A folyamat befejezését két hangjelzés jelzi. A melegítési folyamatot bármikor leállíthatja a **Bekapcsoló** gomb megnyomásával.

6 Hőmérséklet-fenntartás funkció – Keep Warm

- Miután a víz felmelegedett a beállított hőmérsékletre, a vízforraló automatikusan átvált hőmegtartó üzemmódba, amely 12 órán át tart. (Megjegyzés: Az idő a beállított hőmérséklet elérésétől számítható, a hőmegtartás során a hőmérsékleteltérés ±5 fok lehet.) A hőmegtartó üzemmódból való kilépéshez nyomja meg a **Bekapcsoló** gombot.



Megjegyzés: a hőmérséklet-fenntartási funkció 100 Celsius-fokos hőmérséklet esetén nem működik.



A hőmérséklet-fenntartó funkció automatikusan kikapcsol, ha a vízforralót 10-szer felemelik és leteszik.

7 Kikapcsolás

A **bekapcsoló** gomb hosszan tartó (5 másodperces) lenyomásával a vízforraló kikapcsolja a kijelzőt és a LED-es háttérvilágítást, majd alvó üzemmódba vált.



Ha 10 perc várakozás után semmilyen műveletet nem hajtanak végre, a készülék automatikusan alvó üzemmódba vált.



A hőmérséklet-fenntartás funkció leállításához vagy a vízforralás megszakításához nyomja meg a **Power** gombot.

8 Első használat előtt

Az első használat előtt tölts fel vízzel a maximális szintig, forralja fel a vizet, majd öntse ki. Ismételje meg a folyamatot még egyszer, hogy eltávolítsa a gyártás és tárolás során esetlegesen visszamaradt pormaradványokat.

- Helyezze az alapot egy sík felületre.
- Nyissa ki a fedelet, és töltsön vizet a vízforralóba, amíg a kívánt mennyiségű víz nem kerül a készülékbe. Helyezze a vízforralót a tápegységre, és csatlakoztassa az áramellátáshoz.
- Nyomja meg a **Bekapcsoló** gombot a forralás elindításához.

9 Tisztítás és karbantartás

1. lépés: Az oldat elkészítése

- Öntsön a vízforralóba 250 ml ecetet és 250 ml vizet

2. lépés: Főzés

- Csatlakoztassa a vízforralót az áramellátáshoz.
- Kapcsolja be a vízforralót a **Bekapcsoló** gombbal, és forralja fel a vizet.
- Miután a víz felforrt, hagyja állni az oldatot 30 percig.

3. lépés: Kiürítés és öblítés

- Öntse ki az oldatot.
- Többször alaposan öblítse ki a vízforralót tiszta vízzel.

4. lépés: Forraljon tiszta vizet

- Töltsön bele friss vizet, és forralja fel egyszer-kétszer, hogy eltűnjön az esetleges ecetszag.

5. lépés: Karbantartás

Száraz ruhával törölje szárazra a vízforraló külső felületét. A vízforralót száraz, szellős helyen tárolja.



Soha ne merítse vízbe a vízforralót vagy a töltőállomást tisztítás céljából.



A tisztítás előtt húzza ki a készüléket a konnektorból, és várja meg, amíg teljesen kihűl.



A vízforraló tisztításához ne használjon súroló hatású tisztítószeret vagy anyagokat.

10 Hibaelhárítás

Ha a készülék nem működik a rendeltetésének megfelelően, ellenőrizze az alábbi táblázat alapján.

Tünet	Lehetséges ok / megoldás
A vízforraló és a LED-es háttérvilágítás nem működik	Győződjön meg arról, hogy a vízforraló megfelelően van-e rögzítve a tápegységre.
	Ellenőrizze, hogy az alapegység csatlakozik-e az áramellátáshoz.
	Ha a probléma továbbra is fennáll, vegye fel a kapcsolatot a szervizzel.
A víz felforr, de az áramellátás nem kapcsolódott ki automatikusan	Vegye fel a kapcsolatot a szervizzel.

11 Műszaki adatok

- Maximális űrtartalom – 1,5 l
- Névleges teljesítmény: 1500 W
- Feszültség: 220–240 V~, 50/60 Hz
- Súly talppal együtt: ~1,15 kg
- Súly talp nélkül: ~1,0 kg
- Méretek talp nélkül: 15x23x20 cm (szélesség x magasság x mélység)
- Méretek talppal: 15x24,5x20 cm (szélesség x magasság x mélység)
- Belső felület: üveg
- Kábel hossza: 0,65 m

12 Jogi információk

-  A TechniSat kijelenti, hogy a Pureno K100 készülék megfelel az európai irányelveknek és szabványoknak, valamint azok módosításainak.
-  A TechniSat nem vállal felelősséget a termék külső tényezők, kopás vagy helytelen használat, jogosulatlan javítások, módosítások vagy balesetek miatt bekövetkezett károsodásáért.
-  A kiadó fenntartja a jogot a változtatásokra és a nyomdai hibákra. Állapot: 2025. szeptember. Másolás és sokszorosítás kizárólag a kiadó engedélyével megengedett.
-  A használati utasítás legfrissebb verziója PDF formátumban elérhető a TechniSat honlapjának letöltési részében, a www.technisat.pl címen.

13 Szervizelési útmutatások

-  Ezt a terméket minőségi szempontból ellenőrizték, és a vásárlás napjától számított 24 hónapos törvényes jótállási időszak vonatkozik rá. Kérjük őrizze meg a blokkot vásárlási igazolásként. Garanciális igény esetén a gyártóhoz történő közvetlen szállítás költségeit az ügyfél viseli.
-  Kérdések, további információk vagy a készülékkel kapcsolatos problémák esetén kérjük vegye fel a kapcsolatot technikai ügyfélszolgálatunkkal:
Hétfő–péntek 8:00–16:00 között a 71 310 41 48-as telefonszámon.
-  A garanciavállaló a megadott garancia keretein belül vállalja, hogy saját

költségére minden termékhibát. A hibák kijavítása a hibás termék hibátlan új termékre történő cseréjével vagy javításával történik.



A garancia igénybevételeéhez a vásárlónak be kell jelentenie a termék hibáját abban az értékesítési helyen, ahol a terméket megvásárolta, és oda kell eljuttatnia a hibás terméket. A terméket teljes egészében kell átadni.



A jótállás nem terjed ki azokra a termékhibákra, amelyeket a vevő okozott, vagy amelyek a következőkből erednek:

- a termék használata vagy telepítése a használati utasításnak nem megfelelő módon,
- a készülék nem megfelelő tárolása vagy karbantartása,
- a termék jogosulatlan személyek által végzett javításai vagy átalakításai,
- folyadékok vagy idegen tárgyak bejutása a készülék belsejébe,
- légköri kiséülések és a táphálózatban fellépő feszültségingadozások.



A jótállási rendelkezések nem zárják ki, nem korlátozzák és nem függesztik fel a vásárlók (fogyasztók) általánosan érvényes jogszabályokból eredő jogait.



Részletes információk beszerzése a termék biztonságáról, beleértve a jótállási szabályokat és eljárást, valamint az RMA-szám kiadását, Telefonon a 71 310 41 48-as számon, illetve e-mailben aservis@technisat.com címen lehet jelentkezni, munkanapokon 8 és 16 óra között.



ON-LINE szervizbejelentés a www.servis.technisat.com weboldalon keresztül

14 Gyártó

TechniSat Digital Sp. z o.o. ul.
Poznańska 2, Siemianice 55-
120 Oborniki Śląskie

Ügyfélszolgálat tel.: +48 71
310 40 00,
e-mail: biuro@technisat.com
Nytva hétfőtől péntekig 8:00–16:00 között